

Pretoria, den 27.05.2020

Liebe Eltern,

um unseren Schulbetrieb wieder aufnehmen zu dürfen, müssen wir sehr viele Vorschriften des südafrikanischen Bildungsministeriums und des südafrikanischen Gesundheitsministeriums einhalten. Das bedeutet natürlich, dass sich viele Abläufe im Schulalltag verändern und auch unbedingt beachtet werden müssen.

„Drop-off“ und Unterrichtsbeginn

Der Zugang zum Schulgelände ist nur für das Personal und die Schülerinnen und Schüler erlaubt. Wir bitten Sie Ihre Kinder zwischen 7:15 und 7:45 Uhr zur Schule zu bringen.

Bitte planen Sie Wartezeiten ein, weil wir folgendermaßen vorgehen werden:

- Sie fahren auf dem „Oktoberfestparkplatz“ in gekennzeichneten Reihen mit ihrem Auto und ihren Kindern vor.
- Die Kinder dürfen nur aussteigen, wenn sie eine Maske tragen und das Fieber von unserem Personal gemessen wurde.
- Sollte die Temperatur über 37.5°C sein, können wir den Zugang auf Schulgelände nicht erlauben.
- Die Kinder betreten das Schulgelände zu Fuß durch den Seiteneingang am Ticketcontainer.
- Die Kinder gehen zu den am SEV Shop angebrachten Waschbecken und waschen sich unter Aufsicht die Hände.
- Die Kinder begeben sich unter Aufsicht in die ihnen zugewiesenen Klassenräume.

Der Lehrer/die Lehrerin der ersten Stunde ist ab 7.30 Uhr im Klassenraum. Der Unterricht beginnt um 8 Uhr. Entsprechend verschiebt sich der Takt der Unterrichtsstunden um 30 Minuten.

Die Klassenräume wurden gemäß Klassengröße neu verteilt und entsprechen nicht den Klassenräumen zu Beginn des Schuljahres. Einen genauen Plan bekommen Sie am Ende dieser Woche.

Die Mittagspause wird auf 10 Minuten verkürzt. Der Tuck Shop bleibt geschlossen. Bitte achten Sie darauf Ihrem Kind genügend Essen und Trinken mitzugeben.

Bitte achten Sie ebenfalls darauf, dass Ihr Kind täglich frische Kleidung trägt. Sollte dies mit der Schulkleidung nicht immer möglich sein, dürfen die Schülerinnen und Schüler auch in Straßenkleidung („Civvies“) zur Schule kommen.



D S P
Deutsche
Internationale
Schule
Pretoria

Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za

„Pick-up“ und Schulende:

Der Unterricht in den nächsten Wochen endet für alle Klassen im Präsenzunterricht spätestens um 14:10 Uhr. Nach 14:30 Uhr darf sich kein Schüler/keine Schülerin mehr auf dem Schulgelände aufhalten. Wir bitten um rechtzeitige Abholung!

- Der Lehrer/die Lehrerin der letzten Stunde bringt die Klasse nach der letzten Stunde geschlossen zum jeweiligen Sammelpunkt, nahe dem Seiteneingangstor.
- Sie fahren mit Ihrem Auto auf dem „Oktoberfestparkplatz“ vor, um Ihr Kind abzuholen.
- Das Kind verlässt das Schulgelände zu Fuß durch das Seitentor und steigt ein.

Bustransport:

Informationen zu den Vorgehensweisen bei unseren Kindern, die mit den von der Schule angemieteten Bussen transportiert werden, folgen in einem getrennten Schreiben.

Sollte Ihr Kind mit einem privaten Bustransport zur Schule kommen, bitten wir darum, dass Sie selbst sicherstellen, dass dieser die Bedingungen des Gesundheitsministeriums einhält. Außerdem weisen wir Sie darauf hin, dass Sie selbst für den Rücktransport Ihres Kindes verantwortlich sind, sollte es am Eingang der DSP aufgrund von Fieber oder sonstiger Covid 19 Symptome abgewiesen werden.

Unterricht und Stundenplan:

Es wird bedingt zu Änderungen im Stundenplan kommen, weil

- kein Sportunterricht stattfinden wird (außer Klasse 11a und 12a, da diese Noten für die Abiturqualifikation benötigt werden.)
- Lehrerinnen und Lehrer, die zur „Risikogruppe“ gehören, keinen Präsenzunterricht machen dürfen, und wir daher die Lücken mit den Fächern auffüllen werden, die normalerweise in der 9. und 10. Stunde stattfinden würden.

Musikunterricht kann nur theoretisch stattfinden. Bitte verzichten Sie darauf Ihren Kindern Instrumente mitzugeben.

Wir erwarten, dass Schulbücher und Stifte abgewischt und Schultaschen inklusive Inhalt regelmäßig zuhause gereinigt werden.

Sobald die veränderten Stundenpläne fertig sind, erhalten Sie die entsprechende Information über den Klassenlehrer.

Ferien und schrittweise Rückkehr der nächsten Klassenstufen:

Am 3. Juli 2020 endet an der DSP das 2. Quartal. Danach sind vom 06.07.2020 bis zum 17.07.2020 zwei Wochen Ferien. Aufgrund von Abiturprüfungen, DSD Prüfungen, Mock Examen, NSC Examen, usw. ist



D S P
Deutsche
Internationale
Schule
Pretoria

Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8

Fax 012 803-4109

E-mail:

dsp@dsp.gp.school.za

Home page:

www.dspretoria.co.za

kein anderer Termin möglich. Die fehlende Woche wird je nach Terminplan des IEB zu den Septemberferien hinzugefügt.

Die Reihenfolge der nächsten rollierenden Klassenstufen teilen wir Ihnen am Donnerstag mit, sobald wir alle benötigten Rückmeldungen bekommen haben.

Weitere Vorgehensweise:

Da uns Gesundheitsexperten, Regierungssprecher und die Entwicklung der Covid 19 Situation in den nächsten Monaten mit ihren neuen Erkenntnissen begleiten werden, bitten wir um Verständnis und Geduld, dass wir unsere Maßnahmen und Planung permanent überprüfen, neu überdenken und ggf. kurzfristig ändern müssen. Die Sicherheit aller an dem Schulleben Beteiligten bleibt unsere höchste Priorität!

Bitte teilen Sie uns umgehend mit, wenn Sie gesundheitsrelevante Informationen aus Ihrem Familienkreis haben, die einen Einfluss auf die Sicherheit des Schulbetriebes haben können!

Bleiben Sie weiterhin gesund!

Mit freundlichen Grüßen

B. Kiehn

B. Kiehn
Schulleiterin



D S P
Deutsche
Internationale
Schule
Pretoria

Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za

Pretoria, 27.05.2020

Dear Parents

In order to be allowed to resume our school operations, we have to comply with many regulations from the South African Department of Education and the South African Department of Health. Of course, this means that many procedures in everyday School life have to change and also have to be strictly observed.

Drop-off and start of lessons

Access to the school premises is only allowed for the staff and learners. Please bring your children to school between 07:15am and 07:45am. Please allow for waiting periods, as we will proceed as follows:

- You will drive up in marked rows with your car and your children at the "Oktoberfest parking lot".
- The children may only get out of the car if they are wearing a mask and their temperature has been measured by our staff.
- If the temperature is above 37.5°C, we cannot allow access to the

school premises.

- The children enter the school premises by foot through the side entrance at the ticket container.
- The children go to the washbasins attached to the PRC Shop and wash their hands under supervision.
- The children go to their assigned classrooms under supervision.

The teacher of the first lesson is in the classroom from 07:30am. Classes start at 08:00am. Accordingly, the time of the lessons is being shifted by 30 minutes.

The classrooms have been rearranged according to class size and do not correspond to the classrooms at the beginning of the School year. You will receive a detailed plan at the end of this week.

The lunch break will be reduced to 10 minutes. The tuck shop will remain closed. Please make sure to provide your child with enough food and refreshments.

Please also make sure that your child wears clean clothes every day. If this is not always possible with school clothing, learners may also come to school in everyday clothing ("civvies").

"Pick up" and end of school day:

Lessons in the next few weeks will end no later than 14:10 for all grades who will be in attendance. No learner is allowed on the school premises after 14:30. We urge you to pick up your child punctually!

- The teacher of the last lesson brings the class to the respective meeting point, near the side entrance gate after the last lesson.
- You drive your car to the "Oktoberfest parking lot" to pick up your child.
- The child leaves the school premises by foot through the side gate and gets in.

Bus transportation:

Information on the procedures for our children who are transported by the busses hired by the school will follow in a separate letter.

If your child comes to school by private bus transport, we ask that you yourself make sure that it complies with the conditions of the Ministry of Health. We would also like to point out that you are responsible for the return transport of your child should he or she be turned away at the entrance of the DSP due to fever or other Covid-19 symptoms.

Lessons and timetable:

There will be conditional changes to the timetable because

- there will be no Sport lessons (except for grades 11a



D S P
Deutsche
Internationale
Schule
Pretoria

Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za

- and 12a, as these marks are required for the Abitur qualification)
- teachers who belong to the "risk group" will not be allowed to give face-to-face lessons, and we will therefore fill in the gaps with the subjects that would normally take place in the 9th and 10th periods.

Music lessons will only cover theory. Please do not send instruments with your children.

We expect school books and pens to be sanitized and school bags, including their contents, to be cleaned regularly and thoroughly at home.

As soon as the amended timetables are ready, you will receive the relevant information from the class teacher.

Holidays and gradual return for the next grades:

On 3 July 2020, the second term at the DSP ends. After that, there will be two weeks of holidays from 06.07.2020 to 17.07.2020. Due to Abitur exams, DSD exams, mock exams, NSC exams, etc. no alternative date is possible. The missing week will be added to the September holidays, depending on the IEB's schedule. We will inform you about the order of the next rolling grades on Thursday once we have received all the required feedback.

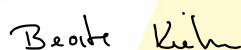
Further procedures:

As health experts, government spokespersons and the development of the Covid-19 situation will accompany us with their new findings in the coming months, we ask for your understanding and patience that we will have to constantly review our measures and planning, reconsider them and, if necessary, change them at short notice. The safety of everyone involved in school life remains our highest priority!

Please inform us immediately if you have any health-related information from your family circle that could have an influence on the safety of our school operations!

Please stay healthy!

Kind regards



B. Kiehn
Principal



D S P
Deutsche
Internationale
Schule
Pretoria

Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za